

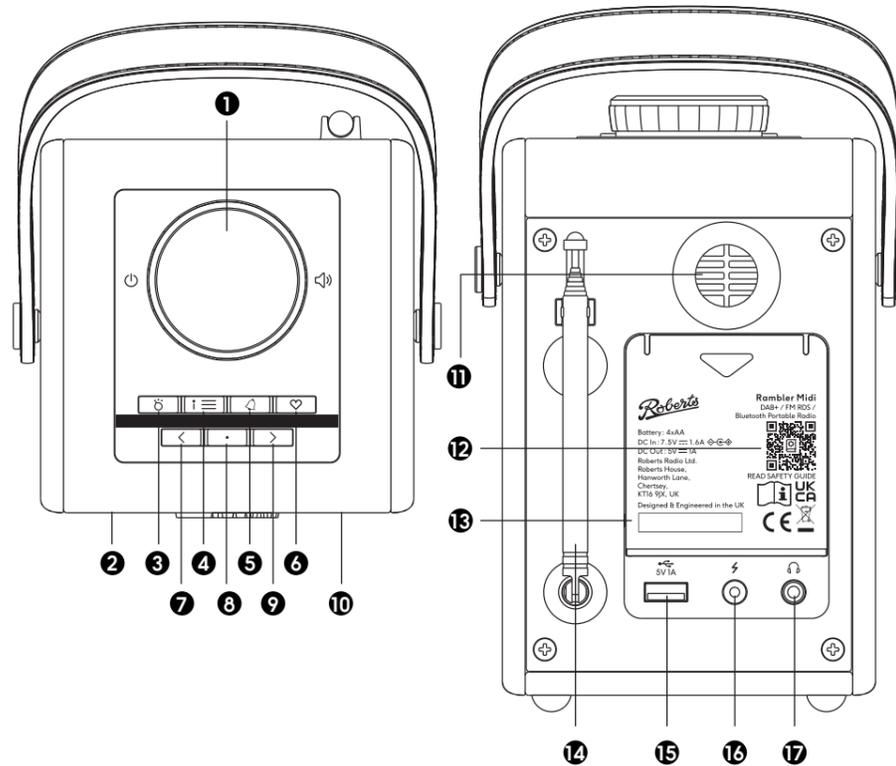
Qu'y a-t-il dans la boîte ?

Radio | adaptateur secteur | guide de démarrage rapide | livret de sécurité/garantie

Caractéristiques

- Radio numérique DAB+/FM RDS avec chargeur de batterie intégré
- Diffusion audio Bluetooth depuis un smartphone, une tablette ou un portable
- 20 stations radio présélectionnées (10 x DAB et 10 x FM)
- 6 profils d'égaliseur et graves et aigus séparés
- Antenne télescopique
- Adaptateur secteur inclus/batteries 4 x taille AA (non incluses)
- Haut-parleur avec enceinte bass reflex accordée
- Écran LCD avec luminosité d'affichage réglable
- Horloge et minuterie de mise en veille
- 2 minuteries d'alarme (DAB/FM ou buzzer)
- Chargement USB des smartphones, tablettes ou appareils similaires
- Sortie casque stéréo (jack 3,5 mm)

Contrôles

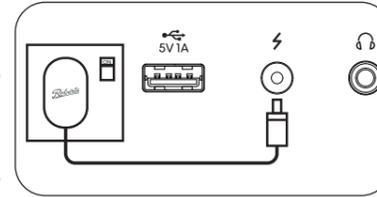


- | | |
|---|---|
| 1 Alimentation/ Volume/ Veille | 9 Réglage et navigation |
| 2 Affichage LCD | 10 Haut-parleur |
| 3 Touche Mode | 11 Port de graves |
| 4 Touche Info/Menu | 12 Code QR pour les instructions en ligne |
| 5 Alarme | 13 Compartiment à batteries |
| 6 Bouton Favoris | 14 Antenne télescopique |
| 7 Réglage et navigation (gauche/droite) | 15 Prise de charge USB 5V1A |
| 8 Bouton de sélection | 16 Prise d'entrée DC |
| | 17 Prise Casque |

ÉTAPE 1 - Radio DAB à brancher et écouter

A - Connecter au secteur

Veuillez lire la notice de sécurité fournie avant de connecter votre radio au secteur.

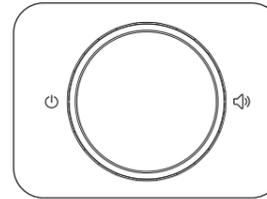


- 1 Placez votre radio sur une surface plane.
- 2 Déployez complètement l'antenne télescopique située dans le coin supérieur droit.
- 3 Branchez le câble de l'adaptateur secteur dans la prise d'entrée DC. Branchez l'adaptateur secteur dans une prise murale et allumez-la.
- 4 Un écran de démarrage s'affiche et un balayage des stations est effectué.
- 5 Lorsqu'un signal a été trouvé, l'heure actuelle apparaît sur l'affichage.

Remarque : Si aucun signal n'est trouvé, il peut être nécessaire de déplacer votre radio à une position donnant une meilleure réception, puis effectuer une recherche de nouvelles stations.

B - Allumez votre radio

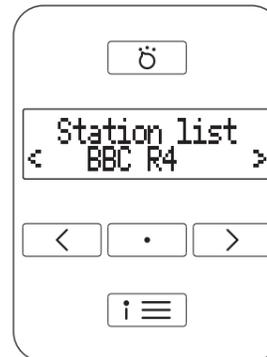
- 1 Appuyez sur la molette **Alimentation/Volume** pour allumer la radio. Après chaque utilisation la radio se souviendra du mode utilisé, et ensuite elle passera dans ce mode la prochaine fois qu'elle est utilisée.
- 2 Lorsque la radio est utilisée pour la première fois, elle lance une recherche des fréquences de la bande III DAB.



C - Sélection d'une station de radio DAB

- 1 Le cas échéant, pressez et relâchez le bouton **Mode** jusqu'à ce que le mode 'DAB' soit sélectionné.
- 2 Appuyez sur les boutons **Gauche/Droite** pour parcourir la liste des stations DAB disponibles.
- 3 Pressez **Sélection** pour sélectionner la station. Ajustez le **Volume**.
- 4 Certaines stations radios peuvent avoir une ou plusieurs émissions additionnelles associées. Si celles-ci sont disponibles, elles apparaîtront immédiatement après la station principale.
- 5 Pressez **Info/Menu** pour parcourir les options d'affichage.

Les options d'affichage sont le texte défilant, le type de programme, le nom du multiplex, le canal/fréquence, le débit binaire, la force du signal (le marqueur de signal minimum (J)) indique la force minimale nécessaire pour une bonne réception DAB), l'heure, la date, la batterie.



Une courte pression mettra votre radio en marche ou en veille.
Tournez pour régler le niveau de volume.
Une pression longue permet d'accéder à la minuterie de mise en veille lorsque l'appareil est en cours de lecture

Une courte pression permet d'accéder à chaque mode de fonctionnement à tour de rôle.

Un appui court affichera les informations relatives à la musique en cours de lecture. Un appui long permet d'accéder au système de menu actuel. Appuyez sur le bouton Info/Menu pour revenir à un menu de niveau supérieur ou si une erreur est commise.

Une brève pression sur la flèche de réglage gauche fera défiler les éléments du menu.

Un appui court sur Sélectionner sélectionnera les éléments de menu en surbrillance.

Une brève pression sur la flèche de réglage droite fera défiler les éléments du menu.

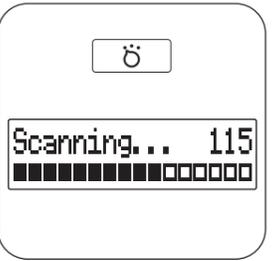
Une courte pression changera l'état de l'alarme. Un appui long permet d'accéder aux réglages de l'alarme.

Une courte pression rappellera les pré-réglages 1 à 10. Un appui long permettra de sauvegarder les stations pré-réglées 1 à 10.

D - Recherche de stations DAB

Il est possible que de nouvelles stations deviennent disponible ou bien si vous avez par exemple déménagé vers une autre région.

- 1 Pressez et relâchez **Mode** jusqu'à ce que le mode DAB soit sélectionné.
- 2 Appuyez sur le bouton **Info/Menu** et maintenez-le enfoncé, puis sélectionnez 'Scan' en appuyant sur le bouton **Sélectionner**.
- 3 Votre radio va effectuer une recherche de stations DAB sur la Bande III. Toutes nouvelles stations trouvées seront ajoutées à la liste enregistrée dans la radio.

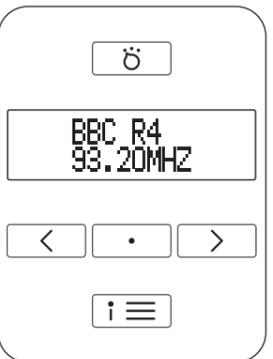


ÉTAPE 2 - Écouter la radio FM

A - Réglage manuel - FM

- 1 Déployez complètement l'antenne télescopique.
- 2 Appuyez et relâchez le bouton **Mode** jusqu'à ce que FM soit sélectionné.
- 3 Appuyez sur les boutons **Gauche/Droite** et maintenez-les enfoncés pour effectuer un balayage automatique vers le haut (de basse à haute fréquence) ou vers le bas (de haute à basse fréquence). La radio s'arrêtera automatiquement lorsqu'elle trouvera une station de puissance suffisante.
- 4 Si le signal est suffisamment fort et qu'il y a des données RDS alors la radio affichera le nom de la station. Ajustez le **Volume**.
- 5 Pour rechercher manuellement des stations FM, appuyez plusieurs fois sur les boutons **Gauche/Droite** jusqu'à ce que la fréquence souhaitée soit atteinte.

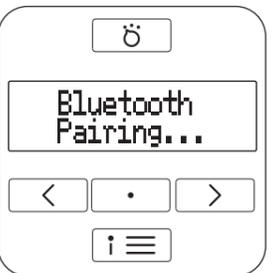
• Pressez **Info/Menu** pour parcourir les options d'affichage. Les options d'affichage sont le texte défilant, le type de programme, la fréquence, le type audio, la force du signal, l'heure, la date et la batterie.



ÉTAPE 3 - Bluetooth

Connexion de périphériques Bluetooth

- 1 Assurez-vous que **Bluetooth** est activé sur votre appareil intelligent.
- 2 Assurez-vous que votre radio est allumée. Pressez et relâchez le bouton **Mode** jusqu'à ce que le mode Bluetooth soit sélectionné sur votre radio.
- 3 La radio indiquera qu'elle est en cours de 'Couplage'.
- 4 Sur votre appareil intelligent, sélectionnez 'Rambler Midi'. Une fois la connexion établie, vous pouvez désormais écouter votre musique. Réglez le volume sur votre appareil Bluetooth ou sur votre radio.



Lecture audio

- 1 Le lecteur audio de votre appareil intelligent peut être en mesure de répondre aux boutons **Lecture/Pause**, **Suivant** ou **Précédent** de la radio.
 - 2 Appuyez sur le bouton **Sélectionner** pour mettre la lecture en pause. Pressez le bouton à nouveau pour reprendre la lecture.
 - 3 Appuyez sur les boutons **Gauche/Droite** pour passer à la piste suivante ou précédente.
 - 4 Appuyez sur les boutons **Gauche/Droite** et maintenez-les enfoncés pour rechercher vers l'avant ou vers l'arrière.
- Remarque :** Toutes les applications ou tous les appareils du lecteur peuvent ne pas répondre à toutes ces commandes.

Connecter un autre appareil

- 1 Pour connecter un autre appareil, appuyez longuement sur le bouton **Info/Menu**, sélectionnez 'Déconnecter' et confirmez 'Oui' en appuyant sur le bouton **Sélectionner**. Votre radio deviendra détectable par d'autres appareils.
- 2 Pour effacer tous les appariements Bluetooth, appuyez longuement sur le bouton **Info/Menu**, sélectionnez 'Effacer l'appariage' en appuyant sur le bouton **Sélectionner**.

continué au verso...

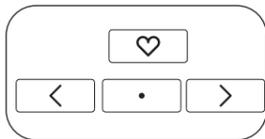
ÉTAPE 4 – Préréglages

Stations de radio présélectionnées

Il existe 20 présélections de mémoire, 10 pour DAB et 10 pour FM. Les présélections sont conservées en cas de panne d'alimentation.

Pour stocker une présélection

- Réglez la station de radio souhaitée.
- Appliquez un appui long sur le bouton Favoris
- Utilisez les boutons Gauche/Droite pour faire défiler jusqu'à un préréglage inutilisé ou un préréglage que vous souhaitez modifier.
- Appuyez sur le bouton Sélectionner pour enregistrer. 'Préréglage 2 enregistré' s'affiche. Le numéro préréglé sera affiché sur l'écran de lecture.

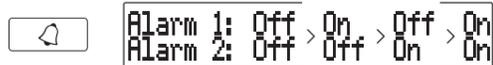


Pour rappeler une présélection

- Choisissez le mode DAB ou FM.
- Appliquez un appui court sur le bouton Favoris.
- Utilisez les boutons Gauche/Droite pour faire défiler jusqu'au préréglage souhaité.
- Appuyez sur le bouton Sélectionner pour le sélectionner.

ÉTAPE 5 – Alarmes

En mode veille, l'écran affiche une horloge et l'état de l'alarme. Appuyez brièvement sur le bouton Alarme lorsque la radio est en veille pour activer/désactiver les alarmes dans l'ordre:



- Appuyez longuement sur le bouton Alarme pour afficher 'Configuration de l'alarme 1'. Appuyez à nouveau longuement sur le bouton Alarme pour afficher 'Configuration de l'alarme 2'. Appuyez sur le bouton Sélectionner pour accéder aux paramètres de l'alarme ou appuyez longuement à nouveau sur le bouton Alarme pour quitter.
 - Pour régler l'heure à laquelle l'alarme doit se déclencher, appuyez sur les boutons Gauche/Droite puis sur le bouton Sélectionner pour régler d'abord l'heure. Répétez l'opération pour régler les minutes.
 - Choisissez si le 'Mode d'alarme' doit être 'DAB', 'FM' ou 'Buzzer'.
 - Si le 'Mode alarme' est réglé sur 'DAB' ou 'FM', une option permettant de définir un 'Préréglage' radio est disponible. Sélectionnez soit 'Dernière écoute' soit l'un des préréglages enregistrés '01-10' ('Vide' ne peut pas être sélectionné).
 - Ensuite, sélectionnez 'Jours d'alarme'. Choisissez de définir les jours entre 'Quotidien', 'Une fois', 'En semaine' ou 'Weekends'.
 - Ensuite, sélectionnez 'Volume' pour régler le niveau de volume de l'alarme de 1 à 32.
 - Enfin, sélectionnez si l'alarme est 'Activée' ou 'Désactivée'.
- Répétez l'alarme pendant 9 minutes en appuyant sur la molette Marche/Volume. Appuyez sur la molette Marche/Volume pendant la répétition de l'alarme pour annuler celle-ci.

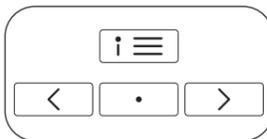
ÉTAPE 6 – Options de menu

Options de menu

- Appuyez longuement sur le bouton Info/Menu pour accéder au système de menu de votre radio.
- Appuyez sur les boutons Gauche/Droite

pour mettre en surbrillance les options de menu.

- Appuyez sur le bouton Sélectionner pour sélectionner les options du menu.
- Pour quitter un menu, pressez le bouton info / Menu au besoin.



Menu DAB

En mode DAB, appuyez longuement sur le bouton Info/Menu pour accéder aux options de menu DAB suivantes. Tournez la commande et appuyez pour sélectionner une option.

Rappeler le préréglage - Accéder à la liste des favoris.

Enregistrer le préréglage - Accéder à la liste des favoris.

Scan - Choisissez 'Scan' pour scanner les chaînes DAB de la bande III.

Réglage manuel - Choisissez 'Manual Tune' puis choisissez le canal DAB souhaité. La force du signal sera affichée. Le marqueur de signal (II) indique la force minimale nécessaire pour une bonne réception DAB.

Élaguer - Choisissez 'Oui' pour supprimer toutes les stations qui ne sont plus disponibles.

DRC - Choisissez entre 'DRC Arrêté', 'DRC Haut' ou 'DRC Bas'. L'utilitaire DRC peut faciliter l'audition de sons bas quand vous utilisez la radio dans un environnement bruyant. **Remarque** : Toutes les émissions DAB n'utilisent pas la fonction DRC.

Ordre des stations - Choisissez 'Ordre des stations', puis choisissez 'Alphanumérique', 'Ensemble'.

Sommeil - Votre radio peut être réglée pour s'éteindre après 15 à 120 minutes. L'écran affichera les minutes restantes. Pour annuler la minuterie de sommeil, accédez au menu 'Sommeil' et sélectionnez 'Désactivé' ou appuyez sur le bouton d'alimentation pour annuler la minuterie de sommeil et éteindre votre radio.

Alarmes - Accédez aux paramètres d'alarme.

Menu FM

En mode FM, appuyez longuement sur le bouton Info/Menu pour accéder aux options de menu FM suivantes. Tournez la commande et appuyez pour sélectionner une option.

Rappeler le préréglage - Accéder à la liste des favoris.

Enregistrer le préréglage - Accéder à la liste des favoris.

Paramètre de balayage - Choisissez 'Paramètre de balayage', puis 'Distant' (votre radio recherchera les signaux faibles et forts) ou 'Local' (votre radio recherchera les stations avec une bonne réception).

Paramètre audio - Permet de sélectionner 'Auto' ou 'Mono'. 'Auto' permet de diffuser la stéréo via un casque si un signal suffisamment fort est présent. Si une station a un signal plus faible et alterne entre la lecture stéréo et mono, la sélection de 'Mono' force le signal à être lu en mono.

Sommeil - Votre radio peut être réglée pour s'éteindre après 15 à 120 minutes. L'écran affichera toujours les minutes restantes. Pour annuler la minuterie de sommeil, accédez au menu 'Sommeil' et sélectionnez 'Désactivé' ou appuyez sur le bouton d'alimentation pour annuler la minuterie de sommeil et éteindre votre radio.

Alarmes - Accédez aux paramètres d'alarme.

Paramètres système

Appliquez un appui long sur le bouton Info/Menu pour accéder aux options du menu actuel. Tournez la commande sur 'Système' et appuyez pour sélectionner.

Égaliseur - Choisissez parmi 7 profils d'égaliseur (Normal | Classique | Jazz | Pop | Rock | Discours | Mon égaliseur). Mon égaliseur permet de régler les niveaux 'Aigus' et 'Graves'.

Heure/Date - Votre radio règle généralement l'heure à l'aide du signal DAB. Dans le menu actuel, choisissez 'Système', puis 'Heure'. Les options incluent :

'Définir 12/24 heures', 'Mise à jour automatique', 'Définir l'heure/la date' et 'Définir le format de la date'

Luminosité - 'Timeout' règle la durée avant que l'écran ne s'assombrisse en mode veille. 'On Level' règle la luminosité lorsque la radio est en cours d'utilisation. 'Dim Level' règle la luminosité lorsque la radio est en veille.

Langue - Choisissez 'Système', 'Langue', puis choisissez la langue souhaitée dans la liste.

Réinitialisation d'usine - pour réinitialiser complètement votre radio à son état initial, effectuez une réinitialisation d'usine. Choisissez 'Réinitialisation d'usine' puis 'Oui'. Tous les paramètres entrés par l'utilisateur seront effacés.

Mise à jour du logiciel - Des mises à jour logicielles pour la radio peuvent être disponibles à l'avenir. Ne pas mettre à jour sauf recommandation du support client.

La version du logiciel - La version du logiciel affichée ne peut pas être modifiée et elle est indiquée pour votre référence. Choisissez 'Version du logiciel'.

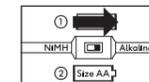
Autre information

Fonctionnement sur batterie

Veuillez lire la notice de sécurité fournie avant d'utiliser les batteries.

Fonctionnement sur batterie (Alcaline)

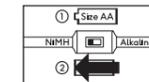
- Faites glisser le couvercle de la batterie situé sous l'unité dans le sens de la flèche et soulevez-le vers le haut.
- Faites glisser l'interrupteur à l'intérieur du compartiment à batteries en position **Alcaline** (comme illustré) et insérez 4 batteries AA alcalines. Assurez-vous que toutes les batteries sont insérées avec la polarité correcte comme indiqué sur le couvercle du compartiment des batteries. Remettez ensuite le couvercle de la batterie en place. • **Important** : lors de l'utilisation de batteries alcalines, l'interrupteur de batterie doit être placé en position alcaline. Le non-respect de cette consigne pourrait endommager gravement les batteries ou la radio.



Si aucune batterie n'est installée, réglez l'interrupteur sur la position alcaline. Cela minimise la consommation d'énergie lorsque la radio est alimentée par le secteur.

Fonctionnement sur batteries (rechargeables)

- Faites glisser l'interrupteur à l'intérieur du compartiment à batteries en position **NiMH** (comme illustré).
- Insérez 4 batteries rechargeables AA identiques. Remettez ensuite le couvercle en place. La radio est conçue pour être utilisée avec des batteries rechargeables à hydrure métallique de nickel (NiMH). Aucun autre type de batterie rechargeable ne doit être utilisé dans la radio.
- Branchez l'adaptateur secteur sur votre radio, puis branchez l'adaptateur sur le secteur. Appuyez sur le bouton Info/Menu pour afficher l'état de charge (■■■■). Les batteries seront complètement chargées en environ 7 heures. Dans certaines conditions, l'icône de la batterie peut disparaître après avoir clignoté brièvement. Cela peut se produire si les batteries sont déjà fraîchement chargées ou si la radio détecte que vous essayez de recharger des batteries alcalines. Dans ces cas, la charge sera interrompue.
- Une fois la charge terminée, l'icône de la batterie disparaît de l'écran. Si le processus de charge s'arrête après un court instant, cela peut être dû à une batterie défectueuse. Dans ce cas, l'écran clignote et un message s'affiche indiquant le numéro de la batterie défectueuse - 'Veuillez

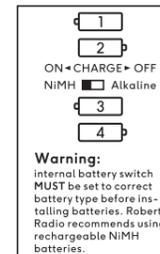


vérifier la batterie X', qui correspond au graphique affiché à l'intérieur du couvercle de la batterie.

Remarque : Ne jamais mélanger des batteries alcalines et rechargeables.

Remarque : Vous ne devez jamais essayer de recharger des batteries alcalines dans la radio. Une tentative de recharge de batteries alcalines peut être dangereuse.

- Important** : lors de l'utilisation de batteries rechargeables, l'interrupteur de batterie doit être placé en position NiMH. Les batteries ne seront chargées que lorsque la radio est en veille et connectée à l'adaptateur secteur.
- Lorsque les piles sont presque épuisées, l'indicateur de pile faible clignote pendant un court instant. La radio s'éteindra alors d'elle-même si elle continue à être utilisée. Il pourrait être impossible de rallumer la radio tant que les batteries ne sont pas rechargées ou tant que la radio n'est pas connectée à l'adaptateur secteur.
- Si la radio ne doit pas être utilisée pendant une période prolongée, il est recommandé de retirer les batteries de la radio. **Mise en garde** : Remplacez les piles uniquement par un type identique ou équivalent. Danger d'explosion si les piles sont remplacées de façon incorrecte.



Spécifications

Alimentation électrique
Secteur (adaptateur) : 100 - 240V ~ 50/60Hz
Piles 4x AA alcalines ou NiMH rechargeables (non incluses)
Autonomie de la batterie Entre 8 et 10 heures avec des batteries alcalines

ErP - Alimentation en veille
L'appareil dispose d'un mode veille avec une consommation électrique inférieure à 0,8 W.
Après 15 minutes d'inactivité en mode Bluetooth ou Aux, l'appareil passe en mode veille.

Caractéristiques du circuit

Prise casque 3,5 mm de diamètre stéréo
Système d'antenne DAB/FM Antenne télescopique

Normes Bluetooth A2DP, AVRCP, codecs Bluetooth pris en charge SBC & AAC.
PUISSANCE BLE EIRP Bluetooth (MAX.) 1,91dBm
PUISSANCE EDR EIRP Bluetooth (MAX.) 2,03dBm

Couverture de fréquence FM 87,5 - 108 MHz, DAB 174,928 - 239,200 MHz
Fréquences Bluetooth 5.2 2.402 - 2,480 GHz

Marquages de produits

Entrée d'alimentation DC 7,5V/1,6A Sortie USB 5V/1A
~ Ce symbole indique la tension alternative. ■■■ Ce symbole indique la tension continue.

Adaptateur secteur

Fabricant de l'adaptateur secteur : Teka, modèle : TEKA-TB075160BS, tension d'entrée : AC100 - 240V, Fréquence d'entrée AC : 50/60Hz, Tension de sortie : DC7,5V, Courant de sortie : 1,6A, puissance de sortie : 12,0W, efficacité active moyenne : ≥ 88,72%, Efficacité à faible charge (10%) 85,26%, Consommation d'énergie à vide : < 0,1W

Veuillez manipuler avec précaution. La finition en cuir et en tissu peut être endommagée si elle est mal traitée. Évitez tout contact avec des matériaux abrasifs, des substances chimiques ou des solutions de nettoyage. Votre radio peut être essuyée avec un chiffon propre légèrement humide. **Veuillez vous assurer que le produit est débranché de la prise de courant avant de tenter cette procédure.**

Conçu et fabriqué au Royaume-Uni

Roberts Radio Ltd, Roberts House, Hanworth Lane, Chertsey, KT16 9JX, Royaume-Uni

GlenDimplex Europe Ltd, Airport Road, Cloghran, Co. Dublin, K67VE08, Irlande



Veuillez lire ce guide, la notice de sécurité/garantie avant utilisation



Issue 5 FR
2025-02-05



ROBERTS RADIO LIMITED
www.robertsradio.com
© 2025 Roberts Radio Limited

